

<http://physicsweb.org/article/news/9/10/16>

2005/10/27

## تراژدی در سرн

یک تکنسین در سانحه ای در سرن [1] کشته شد. ژژه پیريرا لازس [2] (که برای شرکت دبیس [3] کار می کرد) سه شنبه مرد. علت مرگ ش این بود که یک قطعه ی الکتریکی به وزن 1200 kg، در آزمایشگاه در ژنورویش افتاد.

پیريرا و همکاران ش داشتند قفسه ای شامل کلیدها ی الکتریکی را در تونل - الایچسی [4] کار می گذاشتند که این سانحه رخ داد. ریبرایمر [5] (مدیرکل سرن) طی اطلاعیه ای گفت: "به علت ای که هنوز نامشخص است، قفسه از روی تکیه گاه ش لیز خورد و روی او افتاد. اورثانس - سرن بلا فاصله به محل آمد، اما متئسفانه کاری از دست ش برنیامد." در این اطلاعیه ضمناً آمده کاری که در حال انجام بود کاری عادی بود.

همه ی کارها یی که ماهیت شان مشابه است تا اطلاع - بعدی متوقف شده اند و کمیسیون امنیت سرن، بازرسی ی کاری ی زنو، و پلیس - ژنو تحقیقات مستقلی در باره ی این سانحه را شروع کرده اند.

پیريرا لازس سرپرست - گروه خدمات عمومی در نقاط 1 و 8 - تونل - الایچسی بود و مشهور بود که یکی از بهترین راننده های لیفت تراک در سرن است. در آخرین شماره ی بولتن سرن [6] مقاله ای هست درباره ی این که او جایزه ی بالابری ی تک نفره در مسابقات اخیر فرانسه را برد. گروهی به سرپرستی ی پیريرا لازس (که یکی از 200 کارمند دبیس در سرن بود) هم در مسابقات گروهی دوم شد.

برا ی بزرگ داشت - پیريرا لازس کارها ی نصب و جابه جایی در آزمایشگاه به مدت 24 ساعت متوقف شد. ضمناً آزمایشگاه به خانواده ی پیريرا لازس تسلیت گفته است.

- [1] CERN
- [2] José Pereira Lages
- [3] DBS
- [4] LHC
- [5] Robert Aymar
- [6] CERN Bulletin